

**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria**

UNIONE EUROPEA

Pubblicazione del Supplemento alla Gazzetta ufficiale dell'Unione europea

2, rue Mercier, L-2985 Lussemburgo Fax (352) 29 29-42670

E-mail: ojs@publications.europa.eu Info e formulari on-line: <http://simap.europa.eu>**BANDO DI GARA****SEZIONE I: AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE****I.1) DENOMINAZIONE, INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO**

**Denominazione ufficiale:** AUTORITA' PORTUALE DI GIOIA TAURO

**Indirizzo postale:** Contrada Lamia senza numero civico

**Città:** Gioia Tauro **Codice postale:** 89013

**Paese:** Italia

**Punti di contatto:** Responsabile Settore Amministrazione e Contabilità **Telefono:** +39 0966588620

**All'attenzione di:** Dott. Luigi Ventrici

**Posta elettronica:** [economato@portodigioiatauro.it](mailto:economato@portodigioiatauro.it) **Fax:** +39 0966588617

**Indirizzo(i) internet (se del caso)**Amministrazione aggiudicatrice (URL): <http://www.portodigioiatauro.it>Profilo di committente (URL): <http://www.portodigioiatauro.it>**Ulteriori informazioni sono disponibili presso:**

- I punti di contatto sopra indicati  
 Altro: completare l'allegato A.I

**Il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (inclusi i documenti per il dialogo competitivo e per il sistema dinamico di acquisizione) sono disponibili presso:**

- I punti di contatto sopra indicati  
 Altro: completare l'allegato A.II

**Le offerte o le domande di partecipazione vanno inviate a:**

- I punti di contatto sopra indicati  
 Altro: completare l'allegato A.III

**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria****I.2) TIPO DI AMMINISTRAZIONE AGGIUDICATRICE E PRINCIPALI SETTORI DI ATTIVITÀ**

- |  |  |
|--|--|
| <input type="radio"/> Ministero o qualsiasi altra autorità nazionale o federale, inclusi gli uffici a livello locale o regionale | <input type="radio"/> Servizi generali delle amministrazioni pubbliche |
| <input type="radio"/> Agenzia/ufficio nazionale o federale   | <input type="radio"/> Difesa   |
| <input type="radio"/> Autorità regionale o locale  | <input type="radio"/> Ordine pubblico e sicurezza                      |
| <input type="radio"/> Agenzia/ufficio regionale o locale   | <input type="radio"/> Ambiente   |
| <input checked="" type="radio"/> Organismo di diritto pubblico   | <input type="radio"/> Affari economici e finanziari                    |
| <input type="radio"/> Istituzione/agenzia europea o organizzazione internazionale  | <input type="radio"/> Salute   |
| <input type="radio"/> Altro ( <i>specificare</i> ):  | <input type="radio"/> Abitazioni e assetto territoriale                |
|  | <input type="radio"/> Protezione sociale                               |
|  | <input type="radio"/> Ricreazione, cultura e religione                 |
|  | <input type="radio"/> Istruzione                                       |
|  | <input type="radio"/> Altro ( <i>specificare</i> ):                    |

L'amministrazione aggiudicatrice acquista per conto di altre amministrazioni aggiudicatrici:

- sì  no



## Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria

### SEZIONE II: OGGETTO DELL'APPALTO

#### II.1) DESCRIZIONE

##### II.1.1) Denominazione conferita all'appalto dall'amministrazione aggiudicatrice

Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria

##### II.1.2) Tipo di appalto e luogo di esecuzione, luogo di consegna o di prestazione dei servizi

(Scegliere una sola categoria – lavori, forniture o servizi – che corrisponde maggiormente all'oggetto specifico dell'appalto o degli acquisti)

<input type="radio"/> <b>(a) Lavori</b> <input type="radio"/> Esecuzione <input type="radio"/> Progettazione ed esecuzione <input type="radio"/> Realizzazione, con qualsiasi mezzo di lavoro, conforme alle prescrizioni delle amministrazioni aggiudicatrici	<input type="radio"/> <b>(b) Forniture</b> <input type="radio"/> Acquisto <input type="radio"/> Leasing <input type="radio"/> Noleggio <input type="radio"/> Acquisto a riscatto <input type="radio"/> Misto	<input checked="" type="radio"/> <b>(c) Servizi</b> Categoria di servizi N. 6 (Per le categorie di servizi 1-27, cfr. l'allegato II della direttiva 2004/18/CE)
Sito o luogo principale dei lavori:	Luogo principale di consegna:	Luogo principale di esecuzione:  Gioia Tauro  Codice NUTS ITF65

##### II.1.3) L'avviso riguarda

- un appalto pubblico  
 l'istituzione di un accordo quadro  
 l'istituzione di un sistema dinamico di acquisizione (SDA)

##### II.1.4) Informazioni relative all'accordo quadro (se del caso)

<input type="radio"/> Accordo quadro con diversi operatori Numero o, se del caso, numero massimo di partecipanti all'accordo quadro previsto	<input type="radio"/> Accordo quadro con un unico operatore
--	---

##### Durata dell'accordo quadro:

periodo in anni: \_\_\_\_\_ o mesi: \_\_\_\_\_

Giustificazione dell'accordo quadro con una durata superiore a quattro anni:

<b>Valore totale stimato degli acquisti per l'intera durata dell'accordo quadro (se del caso, indicare solo in cifre):</b>	
Valore stimato, IVA esclusa:	Moneta:
oppure valore tra _____ e _____	Moneta:
Frequenza e valore degli appalti da aggiudicare (se nota):	

**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria****II.1.5) Breve descrizione dell'appalto o degli acquisti**

La gara ha per oggetto l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria a carico dello Stato per un periodo di utilizzo dall'anno 2010 fino all'anno 2015, rimborsabile direttamente dallo Stato - Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti, ai sensi dell'art. 1, comma 994, della Legge 27.12.2006 n. 296, e dei Decreti Ministeriali n. 118/T del 1.8.2007, n. 121/T del 2.8.2007 e n. 2216 del 02.09.2008, contemplati nel Piano Operativo Triennale 2008 - 2010 come di seguito specificati:

- Adeguamento dell'imboccatura portuale con riconfigurazione del molo sud;
- Arretramento dello sporgente ovest del canale di accesso con riconfigurazione della struttura a tergo.



## Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria

### II.1.6) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)

	Vocabolario principale	Vocabolario supplementare (se del caso)
Oggetto principale	66113000	

### II.1.7) L'appalto rientra nel campo di applicazione dell'accordo sugli appalti pubblici (AAP)

sì  no

### II.1.8) Divisione in lotti (per ulteriori precisazioni sui lotti, utilizzare l'allegato B nel numero di copie necessario)

sì  no

In caso affermativo, le offerte vanno presentate per (contrassegnare una sola casella):

- un solo lotto  
 uno o più lotti  
 tutti i lotti

### II.1.9) Ammissibilità di varianti

sì  no

## II.2) QUANTITATIVO O ENTITÀ DELL'APPALTO

### II.2.1) Quantitativo o entità totale (compresi tutti gli eventuali lotti e opzioni)

29.000.000,00

Se noto, valore stimato, IVA esclusa (indicare solo in cifre):	Moneta:
oppure valore tra e	Moneta:

### II.2.2) Opzioni (se del caso)

sì  no

In caso affermativo, descrizione delle opzioni:

Se noto, calendario provvisorio per il ricorso a tali opzioni:		
in mesi:	oppure giorni:	(dall'aggiudicazione dell'appalto)
Numero di rinnovi possibile (se del caso):		
oppure valore tra e		
Se noto, nel caso di appalti rinnovabili di forniture o servizi, calendario di massima degli appalti successivi:		
in mesi:	oppure giorni:	(dall'aggiudicazione dell'appalto)

## II.3) DURATA DELL'APPALTO O TERMINE DI ESECUZIONE

Periodo in mesi: 180	oppure giorni:	(dall'aggiudicazione dell'appalto)
oppure dal	(gg/mm/aaaa)	
al	(gg/mm/aaaa)	

## Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria

### SEZIONE III: INFORMAZIONI DI CARATTERE GIURIDICO, ECONOMICO, FINANZIARIO E TECNICO

#### III.1) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO

##### III.1.1) Cauzioni e garanzie richieste (se del caso)

###### GARANZIA PROVVISORIA

Cauzione provvisoria di importo pari ad € 580.000,00 (euro cinquecentoottantamila/00), pari al 2% dell'importo della presente gara, da prestarsi con le forme e le modalità di cui all'art. 75 del D.L.gs. 163/2006 e successive modificazioni ed integrazioni.

###### GARANZIA DEFINITIVA

cauzione definitiva di € 2.900.000,00 (euro duemilioninovecentomila/00), pari al 10% dell'importo della presente gara, con le forme e le modalità di cui all'art. 113 del D.L.gs. 163/2006 e successive modificazioni ed integrazioni.

##### III.1.2) Principali modalità di finanziamento e di pagamento e/o riferimenti alle disposizioni applicabili in materia

Il rimborso della rate di ammortamento avverrà secondo le modalità indicate nell'Accordo Procedimentale stipulato da questa Autorità Portuale con il Ministero delle Infrastrutture e dei Trasporti in data 31 ottobre 2008, reso esecutivo con Decreto Ministeriale n. 7073 del 19 dicembre 2008 e secondo le modalità indicate nell'Atto Integrativo all'Accordo Procedimentale sottoscritto in data 18 dicembre 2009, reso esecutivo con Decreto Ministeriale n. 16186 del 21 dicembre 2009.

##### III.1.3) Forma giuridica che dovrà assumere il raggruppamento di operatori economici aggiudicatario dell'appalto (se del caso)

##### III.1.4) Altre condizioni particolari cui è soggetta la realizzazione dell'appalto (se del caso)

sì  no

In caso affermativo, descrizione delle condizioni particolari:

#### III.2) CONDIZIONI DI PARTECIPAZIONE

##### III.2.1) Situazione personale degli operatori, inclusi i requisiti relativi all'iscrizione nell'albo professionale o nel registro commerciale

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:

Istituti di credito in possesso dei requisiti di ordine generale previsti dall'art. 38 del D.L.gs. 163/2006 e successive modificazioni, elencandoli specificamente e testualmente;

Istituti di credito autorizzati all'esercizio dell'attività bancaria ai sensi dell'art. 14 del D.lgs. 385/93 e iscritti nell'apposito albo tenuto dalla Banca d'Italia ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. 01.09.1993 n. 385 (T.U. delle Leggi in materia bancaria e creditizia) indicando il numero di iscrizione;

Istituti di credito iscritti nell'apposito albo tenuto dalla Banca d'Italia ai sensi del predetto art. 13 del D.Lgs. 385/1993 per le succursali di istituti comunitari stabiliti nel territorio della Repubblica Italiana;

Istituti di credito che non si trovano in rapporto di controllo o collegamento, ai sensi dell'art. 2359 del codice civile, con altri soggetti che partecipano alla gara;

Istituti di credito in regola con le norme che regolano il collocamento mirato dei soggetti portatori di disabilità di cui alla L. 12/3/1999, n. 68;

Istituti di credito che non si sono avvalsi dei piani individuali di emersione del lavoro nero di cui all'art. 1-bis della L. 383/2001, ovvero il cui relativo procedimento si è concluso positivamente;

##### III.2.2) Capacità economica e finanziaria

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:	Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti (se del caso):
--	---

##### III.2.3) Capacità tecnica

Informazioni e formalità necessarie per valutare la conformità ai requisiti:	Livelli minimi di capacità eventualmente richiesti (se del caso):
--	---

##### III.2.4) Appalti riservati (se del caso)

**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria**

sì  no

L'appalto è riservato ai laboratori protetti

L'esecuzione dell'appalto è riservata ai programmi di lavoro protetti



**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria****III.3) CONDIZIONI RELATIVE ALL'APPALTO DI SERVIZI****III.3.1) La prestazione del servizio è riservata ad una particolare professione?**

sì  no

**In caso affermativo**,citare la corrispondente disposizione legislativa, regolamentare o amministrativa applicabile:

Istituti di credito autorizzati all'esercizio dell'attività bancaria ai sensi dell'art. 14 del D.lgs. 385/93 e iscritti nell'apposito albo tenuto dalla Banca d'Italia ai sensi dell'art. 13 del D.Lgs. 01.09.1993 n. 385 (T.U. delle Leggi in materia bancaria e creditizia) indicando il numero di iscrizione,

Istituti di credito iscritti nell'apposito albo tenuto dalla Banca d'Italia ai sensi del predetto art. 13 del D.Lgs. 385/1993 per le succursali di istituti comunitari stabiliti nel territorio della Repubblica Italiana;

**III.3.2) Le persone giuridiche devono indicare il nome e le qualifiche professionali delle persone incaricate della prestazione del servizio**

sì  no





**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria**

**SEZIONE IV: PROCEDURA**

**IV.1) TIPO DI PROCEDURA**

**IV.1.1) Tipo di procedura**

<input checked="" type="radio"/> Aperta	
<input type="radio"/> Ristretta	
<input type="radio"/> Ristretta accelerata	Giustificazione della procedura accelerata:
<input type="radio"/> Negoziata	<p>Sono già stati scelti candidati?</p> <p><input type="radio"/> sì <input type="radio"/> no</p> <p><b>In caso affermativo, indicare il nome e l'indirizzo degli operatori economici già selezionati nella sezione VI.3) Altre informazioni</b></p>
<input type="radio"/> Negoziata accelerata	Giustificazione della procedura accelerata:
<input type="radio"/> Dialogo competitivo	

**IV.1.2) Limiti al numero di operatori che saranno invitati a presentare un'offerta (procedure ristrette e negoziate, dialogo competitivo)**

Numero previsto di operatori	
oppure numero minimo previsto	e se del caso, numero massimo
Criteri obiettivi per la selezione di un numero limitato di candidati:	

**IV.1.3) Riduzione del numero di operatori durante il negoziato o il dialogo (procedura negoziata, dialogo competitivo)**

Ricorso ad una procedura in più fasi al fine di ridurre il numero di soluzioni da discutere o di offerte da negoziare

sì  no

## Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria

### IV.2) CRITERI DI AGGIUDICAZIONE

#### IV.2.1) Criteri di aggiudicazione (contrassegnare le caselle pertinenti)

Prezzo più basso

oppure

Offerta economicamente più vantaggiosa in base ai

- criteri indicati di seguito (i criteri di aggiudicazione vanno indicati con la relativa ponderazione oppure in ordine discendente di importanza qualora non sia possibile la ponderazione per motivi dimostrabili)
- criteri indicati nel capitolato d'oneri, nell'invito a presentare offerte o a negoziare oppure nelle specifiche

Criteri	Ponderazione	Criteri	Ponderazione
1.		6.	
2.		7.	
3.		8.	
4.		9.	
5.		10.	

#### IV.2.2) Ricorso ad un'asta elettronica

sì  no

In caso affermativo, fornire ulteriori informazioni sull'asta elettronica (se del caso)

### IV.3) INFORMAZIONI DI CARATTERE AMMINISTRATIVO

#### IV.3.1) Numero di riferimento attribuito al dossier dall'amministrazione aggiudicatrice (se del caso)

Codice Identificativo Gara (CIG) 0536577D55

#### IV.3.2) Pubblicazioni precedenti relative allo stesso appalto

sì  no

In caso affermativo,

<input type="radio"/> Avviso di preinformazione	<input type="radio"/> Avviso relativo al profilo di committente
Numero dell'avviso nella GU:	del (gg/mm/aaaa)
<input type="radio"/> Altre pubblicazioni precedenti (se del caso)	

#### IV.3.3) Condizioni per ottenere il capitolato d'oneri e la documentazione complementare (ad eccezione del sistema dinamico di acquisizione) oppure il documento descrittivo (nel caso di dialogo competitivo)

Termine per il ricevimento delle richieste di documenti o per l'accesso ai documenti
Data: 22/10/2010 (gg/mm/aaaa) Ora:
Documenti a pagamento
<input type="radio"/> sì <input checked="" type="radio"/> no
In caso affermativo, prezzo (indicare solo in cifre): Moneta:
Condizioni e modalità di pagamento:

**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria****IV.3.4) Termine per il ricevimento delle offerte o delle domande di partecipazione**

Data: 25/10/2010 (gg/mm/aaaa) Ora: 10:00

**IV.3.5) Data di spedizione ai candidati prescelti degli inviti a presentare offerte o a partecipare (se nota) (nel caso delle procedure ristrette e negoziate e del dialogo competitivo)**

Data: (gg/mm/aaaa)

**IV.3.6) Lingue utilizzabili per la presentazione delle offerte/domande di partecipazione**

ES	CS	DA	DE	ET	EL	EN	FR	IT	LV	LT	HU	MT	NL	PL	PT	SK	SL	FI	SV
<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input checked="" type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>	<input type="radio"/>

Altro:

**IV.3.7) Periodo minimo durante il quale l'offerente è vincolato alla propria offerta (procedura aperta)**

Fino al: (gg/mm/aaaa)

oppure periodo in mesi:

oppure giorni: 90 (dal termine ultimo per il ricevimento delle offerte)

**IV.3.8) Modalità di apertura delle offerte**

Data: (gg/mm/aaaa) Ora:

Luogo (se del caso):

Persone ammesse ad assistere all'apertura delle offerte (se del caso)

 sì  no

Potranno partecipare i legali rappresentanti degli istituti di credito interessati ovvero persone munite di specifica delega, loro conferita dai suddetti legali rappresentanti.





**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria****ALLEGATO A****ALTRI INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO****I) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO PRESSO I QUALI SONO DISPONIBILI ULTERIORI INFORMAZIONI**

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice  
postale:

Paese:

**Punti di contatto:**

Telefono:

All'attenzione di:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo Internet (URL):

**II) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO PRESSO I QUALI SONO DISPONIBILI IL CAPITOLATO D'ONERI E LA DOCUMENTAZIONE COMPLEMENTARE (INCLUSI I DOCUMENTI PER IL DIALOGO COMPETITIVO E PER IL SISTEMA DINAMICO DI ACQUISIZIONE)**

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice  
postale:

Paese:

**Punti di contatto:**

Telefono:

All'attenzione di:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo Internet (URL):

**III) INDIRIZZI E PUNTI DI CONTATTO AI QUALI INVIARE LE OFFERTE/DOMANDE DI PARTECIPAZIONE**

Denominazione ufficiale:

Indirizzo postale:

Città:

Codice  
postale:

Paese:

**Punti di contatto:**

Telefono:

All'attenzione di:

Posta elettronica:

Fax:

Indirizzo Internet (URL):

**Gara per l'acquisizione della provvista finanziaria per la realizzazione degli interventi infrastrutturali di competenza dell'Autorità Portuale di Gioia Tauro e della Calabria****ALLEGATO B (1)****INFORMAZIONI SUI LOTTI****LOTTO N. TITOLO****1) BREVE DESCRIZIONE****2) CPV (Vocabolario comune per gli appalti)****3) QUANTITATIVO O ENTITÀ**

Se noto, valore stimato, IVA esclusa (indicare solo in cifre):	Moneta:
oppure valore tra e	Moneta:

**4) INDICAZIONE DI UNA DURATA DIVERSA DELL'APPALTO O DI UNA DATA DIVERSA DI INIZIO/ CONCLUSIONE (se del caso)**

Periodo in mesi:	oppure giorni:	(dall'aggiudicazione dell'appalto)
oppure dal	(gg/mm/aaaa)	
al	(gg/mm/aaaa)	

**5) ULTERIORI INFORMAZIONI SUI LOTTI**